

Circular Informativa

INFCIRC/549/Add.3/8

Fecha: 8 de agosto de 2008

Distribución general

Español

Original: Inglés

Comunicación recibida de Bélgica en relación con sus políticas referentes a la gestión del plutonio

1. La Secretaría ha recibido una nota verbal, de fecha 22 de febrero de 2008, de la Misión Permanente de Bélgica ante el OIEA, en cuyos anexos el Gobierno de Bélgica, en cumplimiento de su compromiso contraído en virtud de las Directrices para la gestión del plutonio (transcritas en el documento INFCIRC/549 de 22 de junio de 1998 y denominadas en adelante las “directrices”) y, de conformidad con los anexos B y C de las directrices, presenta las cifras anuales de sus existencias de plutonio no irradiado de uso civil y las cantidades estimadas de plutonio contenido en el combustible gastado de reactores de uso civil, al 31 de diciembre de 2005 y al 31 de diciembre de 2006.
2. Atendiendo a la petición formulada por Bélgica en su nota verbal de 1 de diciembre de 1997, relativa a sus políticas referentes a la gestión del plutonio (INFCIRC/549 de 22 de junio de 1998), se adjuntan para información de todos los Estados Miembros los textos de los anexos de la nota verbal de 22 de febrero de 2008.

2005**ANEXO B****Directrices para la gestión del plutonio****Cifras anuales de las existencias de plutonio no irradiado de uso civil****BÉLGICA**

	Al 31 de diciembre de 2005 (Las cifras del año anterior se indican entre paréntesis) Redondeadas a centenas de kg de plutonio	
1. Plutonio separado no irradiado en almacenes de productos de plantas de reprocesamiento.	0 kg	(0 kg)
2. Plutonio separado no irradiado en proceso de manufactura o fabricación y plutonio contenido en productos semifabricados o productos no terminados no irradiados en plantas de fabricación de combustible u otras plantas de fabricación, o en otros sitios.	1 700 kg	(2 100 kg)
3. Plutonio contenido en combustible de MOX no irradiado o en otros productos fabricados en emplazamientos de reactores, o en otros sitios.	1 100 kg	(1 200 kg)
4. Plutonio separado no irradiado existente en otros sitios.	m.p.	(m.p.)
Nota:		
i) Plutonio indicado en las líneas 1 a 4 <i>supra</i> perteneciente a organismos extranjeros	No se comunicará por motivos de confidencialidad	
ii) Plutonio en cualquiera de las formas indicadas en las líneas 1 a 4 <i>supra</i> existente en lugares de otros países y, por lo tanto, no incluido en las cantidades antes mencionadas.	0 kg	(0 kg)
iii) El plutonio en curso de transporte internacional respecto del cual el Gobierno de Bélgica sigue siendo responsable desde el punto de vista de las salvaguardias se incluye en las líneas pertinentes antes indicadas. El Gobierno con jurisdicción sobre el propietario del plutonio es responsable de resolver cualquier otra dificultad que se plantee.	0 kg	(0 kg)
iv) Queda al arbitrio de los Gobiernos añadir cualquier información o explicación complementaria que consideren útil.		

2005

ANEXO C

**Cantidades estimadas de plutonio contenido en el combustible gastado
de reactores de uso civil**

Totales nacionales

	Al 31 de diciembre de 2005 (Las cifras del año anterior se indican entre paréntesis) Redondeadas a millares de kg de plutonio	
1) Plutonio contenido en el combustible gastado en emplazamientos de reactores de uso civil	26 000 kg	(25 000 kg)
2) Plutonio contenido en el combustible gastado en plantas de reprocesamiento	0 kg	(0 kg)
3) Plutonio contenido en el combustible gastado mantenido en otros sitios	0 kg	(0 kg)

Nota:

- i) El tratamiento de los materiales enviados para su disposición final directa deberá ser objeto de un examen más profundo cuando se hayan concretado los planes específicos para la disposición final directa.
- ii) Definiciones:
 - Línea 1: abarca el plutonio contenido en el combustible descargado de los reactores de uso civil.
 - Línea 2: abarca las cantidades estimadas de plutonio contenido en el combustible recibido en las plantas de reprocesamiento, pero aún no reprocesado.

Directrices para la gestión del plutonio

Cifras anuales de las existencias de plutonio no irradiado de uso civil

BÉLGICA

	Al 31 de diciembre de 2006 (Las cifras del año anterior se indican entre paréntesis) Redondeadas a centenas de kg de plutonio	
1. Plutonio separado no irradiado en almacenes de productos de plantas de reprocesamiento.	0 kg	(0 kg)
2. Plutonio separado no irradiado en proceso de manufactura o fabricación y plutonio contenido en productos semifabricados o productos no terminados no irradiados en plantas de fabricación de combustible u otras plantas de fabricación, o en otros sitios.	300 kg	(1 700 kg)
3. Plutonio contenido en combustible de MOX no irradiado o en otros productos fabricados en emplazamientos de reactores, o en otros sitios.	300 kg	(1 100 kg)
4. Plutonio separado no irradiado existente en otros sitios.	m.p.	(m.p.)
Nota:		
i) Plutonio indicado en las líneas 1 a 4 <i>supra</i> perteneciente a organismos extranjeros	No se comunicará por motivos de confidencialidad	
ii) Plutonio en cualquiera de las formas indicadas en las líneas 1 a 4 <i>supra</i> existente en lugares de otros países y, por lo tanto, no incluido en las cantidades antes mencionadas.	0 kg	(400 kg)
iii) El plutonio en curso de transporte internacional respecto del cual el Gobierno de Bélgica sigue siendo responsable desde el punto de vista de las salvaguardias se incluye en las líneas pertinentes antes indicadas. El Gobierno con jurisdicción sobre el propietario del plutonio es responsable de resolver cualquier otra dificultad que se plantee.	0 kg	(0 kg)
iv) Queda al arbitrio de los Gobiernos añadir cualquier información o explicación complementaria que consideren útil.		

**Cantidades estimadas de plutonio contenido en el combustible gastado
de reactores de uso civil**

Totales nacionales

	Al 31 de diciembre de 2006 (Las cifras del año anterior se indican entre paréntesis) Redondeadas a millares de kg de plutonio	
1) Plutonio contenido en el combustible gastado en emplazamientos de reactores de uso civil	28 000 kg	(26 000 kg)
2) Plutonio contenido en el combustible gastado en plantas de reprocesamiento	0 kg	(0 kg)
3) Plutonio contenido en el combustible gastado mantenido en otros sitios	0 kg	(0 kg)

Nota:

- i) El tratamiento de los materiales enviados para su disposición final directa deberá ser objeto de un examen más profundo cuando se hayan concretado los planes específicos para la disposición final directa.
- ii) Definiciones:
 - Línea 1: abarca el plutonio contenido en el combustible descargado de los reactores de uso civil.
 - Línea 2: abarca las cantidades estimadas de plutonio contenido en el combustible recibido en las plantas de reprocesamiento, pero aún no reprocesado.